

**FORM 5**  
**CERTIFICATE OF DISCHARGE**  
*(Local Governance Act, S.N.B., 2017, c.18, s.135(4))*

**FORMULE 5**  
**CERTIFICAT D'ANNULATION**  
*(Loi sur la gouvernance locale,  
L.N.-B. 2017, ch. 18, par. 135(4))*

Parcel Identifier: PID #: \_\_\_\_\_

Numéro  
d'identification  
de la parcelle : NID : \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

adresse : \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Local  
government: Name: \_\_\_\_\_

Gouvernement  
local : nom : \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

adresse : \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Party or parties requesting removal of notice (owner(s) or  
occupier(s)):

Partie(s) demandant l'annulation de l'avis (propriétaire(s)  
ou occupant(s)) :

Name: \_\_\_\_\_

nom : \_\_\_\_\_

Address: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

adresse : \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Registration particulars of notice to be removed:

Particularités de l'enregistrement de l'avis à annuler :

Dated: \_\_\_\_\_

date de l'avis : \_\_\_\_\_

Date of registration: \_\_\_\_\_

date d'enregistrement : \_\_\_\_\_

Number: \_\_\_\_\_

numéro : \_\_\_\_\_

The local government, issuer of the notice against the  
specified parcel, acknowledges that the terms of the notice  
have been complied with or the debts due to the local gov-  
ernment or to the Minister of Finance and Treasury Board  
have been discharged, and therefore releases the request-  
ing party from the specified notice registered by the local  
government, and directs the registrar to enter on the title  
register a memorandum of this release.<sup>1</sup>

Le gouvernement local, auteur de l'avis contre la parcelle  
désignée, reconnaît qu'il a été satisfait aux exigences  
énoncées dans l'avis ou qu'a été réglée la créance du gou-  
vernement local ou celle du ministre des Finances et du  
Conseil du Trésor. Il annule donc l'avis visant la partie de-  
manderesse qu'il avait enregistré et demande au regis-  
traire d'inscrire au registre des biens-fonds une note fai-  
sant état de cette annulation.<sup>1</sup>

Dated at \_\_\_\_\_ the \_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_,  
20\_\_.

Fait à \_\_\_\_\_ le \_\_\_\_\_ 20\_\_.

Local government: \_\_\_\_\_

Gouvernement local : \_\_\_\_\_

Officer of the local government: \_\_\_\_\_  
signature

Fonctionnaire du gouvernement local : \_\_\_\_\_  
signature

Witness: \_\_\_\_\_  
signature

Témoin : \_\_\_\_\_  
signature

Contact information of the officer of the local government:

Coordonnées du fonctionnaire du gouvernement local :

Name: \_\_\_\_\_

nom : \_\_\_\_\_

Mailing address: \_\_\_\_\_

adresse postale : \_\_\_\_\_

Telephone: \_\_\_\_\_

téléphone : \_\_\_\_\_

E-mail: \_\_\_\_\_

adresse électronique : \_\_\_\_\_

Fax: \_\_\_\_\_

télécopieur : \_\_\_\_\_

Corporate seal of the local government

Sceau du gouvernement local

**Note:**

1. The requesting party may, at his or her expense, register this certificate in the appropriate land registration office and on registration, the appropriate registrar of the land registration office shall cancel registration of the notice in respect of which this certificate was provided.

**Note :**

1. La partie demanderesse peut, à ses frais, enregistrer le présent certificat au bureau compétent d'enregistrement des biens-fonds et, sur tel enregistrement, le registraire du bureau d'enregistrement foncier approprié annule l'enregistrement de l'avis relativement auquel le certificat avait été fourni.